

XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
1184 Budapest, Üllői út 400.
Tel.: 06-70-600-2324

MEGHÍVÓ

a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. június 30-án (kedden) 15:00 órakor tartandó testületi ülésére.
Helyszín: XVIII. kerületi Nemzetiségek Háza (1181 Budapest, Kondor Béla sétány 10.) II. emeleti örmény irodahelyisége.

Napirendi pont:

- 1.) Tájékoztató a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 2.) A 2019. évi költségvetés módosítása.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 3.) A 2019. évi zárszámadás elfogadása.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 4.) Tájékoztató a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. 01. 01. - 2020. 02. 27. közötti időszak gazdálkodásának alakulásáról.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 5.) A 2020. évi költségvetés módosítása.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 6.) Döntés a Budapest XVIII. kerület Pestszentlőrinc – Pestszentimre Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelete alapján, a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatása kapcsán benyújtandó 2020. évi örmény pályázatokról.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 7.) Beszámoló az örmény testvérvárosi delegáció fogadásáról és programjáról.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 8.) XVIII. kerületi örmény múzeum létrehozásával kapcsolatos döntés.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 9.) Örmény egyházi mise a XVIII. kerületben.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 10.) Eszközbeszerzés jóváhagyása.
Előterjesztő: Nazarján Hamlet elnök
- 11.) Egyebek.

Budapest, 2020. június 25.


Nazarján Hamlet
elnök



ELŐTERJESZTÉS

az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. június 30.-i ülésére

Tárgy: A 2019. évi költségvetés módosítása

Tisztelt Képviselő-testület!

Az államháztartásról szóló 2011. CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) 34.§ (5) bekezdése szerint a nemzetiségi önkormányzatok Képviselő-testülete dönt a költségvetésükben szereplő bevételeik és kiadásaik módosításáról, átcsoportosításáról. Az Áht. ezen felhatalmazása alapján előterjesztem az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetésének módosítását az alábbiak szerint:

Bevétel:

- Egyéb működési bevételek előirányzatosítása (5 eFt);
- Előző év költségvetési maradványának igénybevétele (-1 eFt)

Bevétel összesen: 4 eFt

Kiadás:

Az alábbi kiadási sorokon történt előirányzatosítás, átcsoportosítás:

- Választott tisztségviselők juttatásai (-51 eFt);
- Egyéb külső személyi juttatások (188 eFt);
- Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások (130 eFt)
- Egyéb szolgáltatások (-985eFt);
- Kiküldetések kiadásai (217 eFt);
- Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó (-230 eFt);
- Egyéb dologi kiadások (735 eFt);

Kiadás összesen: 4 eFt

Az Áht. 23.§ (2) bekezdésében foglaltaknak eleget téve a nemzetiségi önkormányzat költségvetése az előterjesztés mellékletei szerinti tagolásban épül fel.

- *A Képviselő-testület az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat költségvetési bevételeit és kiadásait előirányzat-csoportok, kiemelt előirányzatok és kötelező feladatok, önként vállalt feladatok szerint az előterjesztés 1. és 2. mellékletében foglalt részletezettségben állapítja meg.*
- *A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök a felelős. A költségvetés végrehajtása során a nemzetiségi önkormányzat jogszabályok által előírt kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.*
- *A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az Áht. 26.§ (1) bekezdésében, illetve a 34.§ (5) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva hozza meg a 2019. évi költségvetés módosítási határozatát. A határozat és mellékletei az Áht., valamint az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet előírásainak megfelelően kerültek összeállításra.*

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést megtárgyalni és az alábbi határozati javaslatot elfogadni szíveskedjen.

Határozati javaslat:

Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének/2020. (...) számú határozata az Önkormányzat 2019. évi költségvetésének módosításáról

1. A Képviselő-testület az Önkormányzat 2019. évi

- költségvetési és finanszírozási bevételeinek főösszegét	8 342 ezer Ft-ban,
- költségvetési és finanszírozási kiadásainak főösszegét	8 342 ezer Ft-ban

állapítja meg, amelyből

a) költségvetési bevételeinek főösszege	4 391 ezer Ft
b) költségvetési kiadásainak főösszege	8 342 ezer Ft
c) költségvetési egyenlege	-3 951 ezer Ft

amelyből

- a működési bevételek és működési kiadások egyenlege	- 3 851 ezer Ft
- a felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenlege	- 100 ezer Ft

d) finanszírozási bevétele	3 951 ezer Ft
e) finanszírozási kiadása	0 ezer Ft
f) finanszírozási többlete (előző évi maradvány)	3 951 ezer Ft

2. Az 1.c) pont szerinti költségvetési hiány belső finanszírozása a 2018. évi maradvány igénybevételével történik.

3. A Képviselő-testület az Önkormányzat működési költségvetésének 2019. évi kiemelt előirányzatait a következők szerint határozza meg:

a) Bevételek: **8 342 ezer Ft**

- Működési célú támogatások Áht-n belülről:	4 385 ezer Ft
- Működési bevételek:	6 ezer Ft
- Előző év költségvetési maradványának igénybevétele	3 951 ezer Ft

b) Kiadások: **8 342 ezer Ft**

- Személyi juttatások:	1 217 ezer Ft
- Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó:	221 ezer Ft
- Dologi kiadások:	6 804 ezer Ft
- Beruházások:	100 ezer Ft

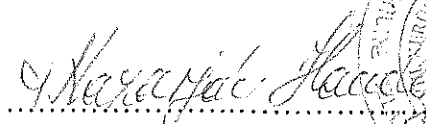
4. A Képviselő-testület az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetésének bevételi és kiadási főtábláját az előterjesztés 1. és 2. melléklete szerinti tartalommal módosítja.

5. A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök felelős. A költségvetés végrehajtása során az önkormányzat jogszabályok által kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.

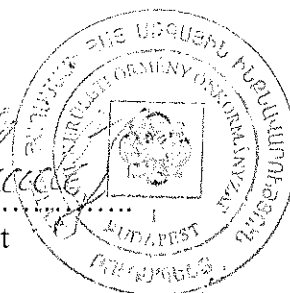
Felelős: Nazariján Hamlet elnök
Határidő: 2020. június 30.

Budapest, 2020. APR. 15

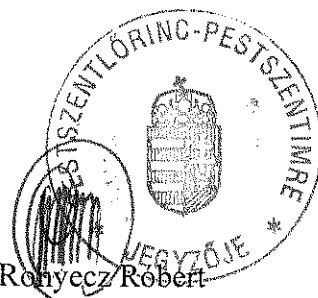
Tisztelettel:



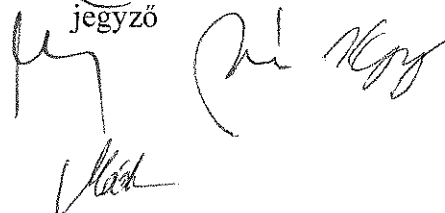
Nazariján Hamlet
elnök



Az előterjesztés összhangban van a jogszabályokkal:



dr. Ronyecz Róbert
jegyző



Mellékletek:

1. Bevételi főtábla
2. Kiadási főtábla

XVIII.ker. Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
2019. évi költségvetés módosítás
Bevételi főtábla

1. melléklet
eFt

	Megnevezés	Eredeti ei.			Mód. Ei. 1.			Mód. Ei. 2.			Telj. I-XII.hó		
		Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (2+3)	1 947	1 947		4 385	4 385		4 385	4 385		4 384	4 384	
2.	- Önkormányzati támogatás	907	907		2 707	2 707		2 707	2 707		2 707	2 707	
3.	- Központi költségvetési támogatás	1 040	1 040		1 678	1 678		1 678	1 678		1 677	1 677	
I.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről (1)	1 947	1 947		4 385	4 385		4 385	4 385		4 384	4 384	
4.	Egyéb működési bevételek				1	1		6	6		5	5	
II.	Működési bevételek (4)				1	1		6	6		5	5	
III.	Kötségvetési bevételek (I+II)	1 947	1 947		4 386	4 386		4 391	4 391		4 389	4 389	
5.	Előző év költségvetési maradványának igénybevétele				3 952	3 952		3 951	3 951		3 951	3 951	
IV.	Maradvány igénybevétele (5)				3 952	3 952		3 951	3 951		3 951	3 951	
V.	Belföldi finanszírozás bevételei (IV)				3 952	3 952		3 951	3 951		3 951	3 951	
VI.	Finanszírozási bevételek (V)				3 952	3 952		3 951	3 951		3 951	3 951	
VII.	Bevétel összesen (III+VI)	1 947	1 947		8 338	8 338		8 342	8 342		8 341	8 341	

XVIII.ker. Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
2019. évi költségvetés módosítás
Kiadási főtábla

2. melléklet
eFt

	Megnevezés	Eredeti ei.			Mód. Ei. 1.			Mód. Ei. 2.			Telj. I-XII. hó		
		Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Választott tisztségviselők juttatásai	1 020	1 020		1 020	1 020		969	969		968	968	
2.	Munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban nem saját foglalkoztatottnak fizetett juttatások				10	10		10	10		10	10	
3.	Egyéb külső személyi juttatások				50	50		238	238		238	238	
4.	Külső személyi juttatások (1+2+3)	1 020	1 020		1 080	1 080		1 217	1 217		1 216	1 216	
I.	Személyi juttatások (4)	1 020	1 020		1 080	1 080		1 217	1 217		1 216	1 216	
II.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	199	199		221	221		221	221		172	172	
5.	Üzemeltetési anyagok beszerzése				1 500	1 500		1 500	1 500		655	655	
6.	Készletbeszerzés (5)				1 500	1 500		1 500	1 500		655	655	
7.	Informatikai szolgáltatások igénybevétele				50	50		50	50		50	50	
8.	Egyéb kommunikációs szolgáltatások				40	40		40	40		34	34	
9.	Kommunikációs szolgáltatások (7+8)				90	90		90	90		84	84	
10.	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások							130	130		130	130	
11.	Egyéb szolgáltatások	495	495		4 495	4 495		3 510	3 510		925	925	
12.	Szolgáltatási kiadások (10+11)	495	495		4 495	4 495		3 640	3 640		1 055	1 055	
13.	Kiküldetések kiadásai				100	100		317	317		316	316	
14.	Kiküldetések, reklám- és propagandakiadások (13)				100	100		317	317		316	316	
15.	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	133	133		702	702		472	472		132	132	
16.	Egyéb dologi kiadások				50	50		785	785		785	785	
17.	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (15+16)	133	133		752	752		1 257	1 257		917	917	
III.	Dologi kiadások (6+9+12+14+17)	628	628		6 937	6 937		6 804	6 804		3 028	3 028	
18.	Egyéb tárgyi eszközök beszerzése, létesítése	79	79		79	79		79	79		50	50	
19.	Beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	21	21		21	21		21	21				
IV.	Beruházások (18+19)	100	100		100	100		100	100		50	50	
V.	Költségvetési kiadások (I+..+IV)	1 947	1 947		8 338	8 338		8 342	8 342		4 466	4 466	
VI.	Kiadás összesen (V)	1 947	1 947		8 338	8 338		8 342	8 342		4 466	4 466	

Beruházások	
Hűtőgép beszerzés	100

ELŐTERJESZTÉS

az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. június 30.-i ülésére

Tárgy: A 2019. évi zárszámadás

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 91.§ (1) bekezdése alapján a helyi nemzetiségi önkormányzat költségvetésének végrehajtására vonatkozó zárszámadási határozat tervezetét a jegyző készíti elő és a helyi nemzetiségi önkormányzat elnöke terjeszti a Képviselő-testület elé úgy, hogy az a Képviselő-testület elé terjesztését követő harminc napon belül, de legkésőbb a költségvetési évet követő ötödik hónap utolsó napjáig hatályba lépjen.

A veszélyhelyzet során alkalmazandó egyes belügyi és közigazgatási tárgyú szabályokról szóló 85/2020. (IV. 5.) Korm. rendelet 17.§ (3) bekezdésében, valamint a veszélyhelyzet megszűnését követően a veszélyhelyzet megszűnésével összefüggő átmeneti szabályokról és az egészségügyi készenletekről szóló törvényben foglaltakra figyelemmel, ha a nemzetiségi önkormányzat nem rendelkezik a 2019. költségvetési évre vonatkozó elfogadott zárszámadási határozattal, akkor a zárszámadási határozatot úgy kell a nemzetiségi önkormányzatnak elfogadnia, hogy az legkésőbb a veszélyhelyzet megszűnését követő 30. napon hatályba lépjen.

A jogszabályi előírásoknak megfelelően előterjesztem az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi beszámolóját.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést megtárgyalni és az alábbi határozati javaslatokat elfogadni szíveskedjék.

1. Határozati javaslat:

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény szerinti szerkezetben, az előterjesztés 1-8. mellékletei szerinti tartalommal a 2019. évi beszámolót 8.340.536 Ft bevétellel és 4.466.202 Ft kiadással elfogadja.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

2. Határozati javaslat:

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri az elnököt, hogy gondoskodjon az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetéséről szóló határozatának módosítása során a maradvány előirányzatosításáról.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

Budapest, 2020 JÚN. 18

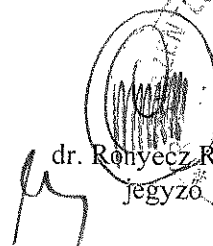
Az előterjesztés összhangban van a jogszabályokkal:

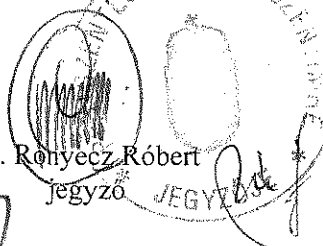
Mellékletek:

1. Bevételi főtábla
2. Kiadási főtábla
3. Működési és felhalmozási bevételek és kiadások mérlege
4. Mérleg


Nazarján Hamlet
elnök




dr. Ronyecz Róbert
jegyző



5. Eredménykimutatás
6. Maradványkimutatás
7. Pénzeszközök változása
8. Vagyonkimutatás

Mellékletek

	Oldal
1. Bevételi főtábla	1
2. Kiadási főtábla	2
3. Működési és felhalmozási bevételek és kiadások mérlege	3
4. Mérleg	4
5. Eredménykimutatás	5
6. Maradványkimutatás	6
7. Pénzeszközök változása	7
8. Vagyonkimutatás	8

XVIII. ker. Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
2019. évi zárszámadás
Bevételi főtábla

1. melléklet
Ft

	Megnevezés	COFOG	Eredeti ei.			Mód. Ei. 2.			Telj. I-XII. hó		
			Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (2+3)	011140	1 947 000	1 947 000		4 385 000	4 385 000		4 384 312	4 384 312	
2.	- Önkormányzati támogatás	011140	907 000	907 000		2 707 000	2 707 000		2 707 026	2 707 026	
3.	- Központi költségvetési támogatás	011140	1 040 000	1 040 000		1 678 000	1 678 000		1 677 286	1 677 286	
I.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről (1)		1 947 000	1 947 000		4 385 000	4 385 000		4 384 312	4 384 312	
4.	Kamatbevételek	011140							5	5	
5.	Egyéb működési bevételek	011140				6 000	6 000		5 108	5 108	
II.	Működési bevételek (4+5)					6 000	6 000		5 113	5 113	
III.	Költségvetési bevételek (I+II)		1 947 000	1 947 000		4 391 000	4 391 000		4 389 425	4 389 425	
6.	Előző év költségvetési maradványának igénybevétele	018030				3 951 000	3 951 000		3 951 111	3 951 111	
IV.	Maradvány igénybevétele (6)					3 951 000	3 951 000		3 951 111	3 951 111	
V.	Belföldi finanszírozás bevételei (IV)					3 951 000	3 951 000		3 951 111	3 951 111	
VI.	Finanszírozási bevételek (V)					3 951 000	3 951 000		3 951 111	3 951 111	
VII.	Bevétel összesen (III+VI)		1 947 000	1 947 000		8 342 000	8 342 000		8 340 536	8 340 536	

COFOG: 011140 Országos és helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége
018030 Támogatási célú finanszírozási műveletek

-1-

XVIII. ker. Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
2019. évi zárszámadás
Kiadási főttábla

2. melléklet
Ft

	Megnevezés	COFOG	Eredeti ei.			Mód. Ei. 2.			Telj. I-XII. hó		
			Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Összesen	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Választott tisztségviselők juttatásai	011140	1 020 000	1 020 000		969 000	969 000		968 145	968 145	
2.	Munkavégzésre irányuló egyéb jogviszonyban nem saját foglalkoztatottnak fizetett juttatások	011140				10 000	10 000		10 000	10 000	
3.	Egyéb külső személyi juttatások	011140				238 000	238 000		237 943	237 943	
4.	Külső személyi juttatások (1+2+3)		1 020 000	1 020 000		1 217 000	1 217 000		1 216 088	1 216 088	
I.	Személyi juttatások (4)		1 020 000	1 020 000		1 217 000	1 217 000		1 216 088	1 216 088	
II.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	011140	199 000	199 000		221 000	221 000		172 335	172 335	
5.	Üzemeltetési anyagok beszerzése	011140				1 500 000	1 500 000		655 311	655 311	
6.	Készletbeszerzés (5)					1 500 000	1 500 000		655 311	655 311	
7.	Informatikai szolgáltatások igénybevétele	011140				50 000	50 000		50 000	50 000	
8.	Egyéb kommunikációs szolgáltatások	011140				40 000	40 000		33 774	33 774	
9.	Kommunikációs szolgáltatások (7+8)					90 000	90 000		83 774	83 774	
10.	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások	011140				130 000	130 000		130 000	130 000	
11.	Egyéb szolgáltatások	011140	495 000	495 000		3 510 000	3 510 000		925 040	925 040	
12.	Szolgáltatási kiadások (10+11)		495 000	495 000		3 640 000	3 640 000		1 055 040	1 055 040	
13.	Kiküldetések kiadásai	011140				317 000	317 000		316 415	316 415	
14.	Kiküldetések, reklám- és propagandakiadások (13)					317 000	317 000		316 415	316 415	
15.	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	011140	133 000	133 000		472 000	472 000		132 466	132 466	
16.	Egyéb dologi kiadások	011140				785 000	785 000		784 873	784 873	
17.	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (15+16)		133 000	133 000		1 257 000	1 257 000		917 339	917 339	
III.	Dologi kiadások (6+9+12+14+17)		628 000	628 000		6 804 000	6 804 000		3 027 879	3 027 879	
18.	Egyéb tárgyi eszközök beszerzése, létesítése	011140	79 000	79 000		79 000	79 000		49 900	49 900	
19.	Beruházási célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	011140	21 000	21 000		21 000	21 000				
IV.	Beruházások (18+19)		100 000	100 000		100 000	100 000		49 900	49 900	
V.	Költségvetési kiadások (I+II+III+IV)		1 947 000	1 947 000		8 342 000	8 342 000		4 466 202	4 466 202	
VI.	Kiadás összesen (V)		1 947 000	1 947 000		8 342 000	8 342 000		4 466 202	4 466 202	

-2-

Beruházások				
	Megnevezés	Eredeti ei.	Mód.ei.2.	Telj.I-XII.hó
1.	Hűtőszekrény		100 000	49 900

COFOG: 011140 Országos és helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége

XVIII. ker. Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
2019. évi zárszámadás
Működési és felhalmozási bevételek és kiadások
mérlege

3. melléklet
Ft

Megnevezés	Sor- szám	2018. évi teljesítés	2019. évi módosított ei.	2019. évi teljesítés
I. Működési célú bevételek és kiadások				
Működési célú támogatások Áht-n belülről	1	4 906 306	4 385 000	4 384 312
Működési bevételek	2	4 536	6 000	5 113
Működési célú bevételek összesen (1+2)	3	4 910 842	4 391 000	4 389 425
Személyi juttatások	4	957 700	1 217 000	1 216 088
Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	5	179 440	221 000	172 335
Dologi kiadások	6	3 159 184	6 804 000	3 027 879
Működési célú kiadások összesen (4+...+6)	7	4 296 324	8 242 000	4 416 302
Működési egyenleg (3-7)	8	614 518	-3 851 000	-26 877
II. Felhalmozási célú bevételek és kiadások				
Felhalmozási célú bevételek összesen	9			
Beruházások	10	174 990	100 000	49 900
Felhalmozási célú kiadások összesen (11)	11	174 990	100 000	49 900
Felhalmozási egyenleg (9-11)	12	-174 990	-100 000	-49 900
Költségvetési bevételek összesen (3+9)	13	4 910 842	4 391 000	4 389 425
Költségvetési kiadások összesen (7+11)	14	4 471 314	8 342 000	4 466 202
Költségvetési hiány/többlet (13-14)	15	439 528	-3 951 000	-76 777
Költségvetési maradvány, vállalkozási maradvány	16	3 511 583	3 951 000	3 951 111
Finanszírozási hiány/többlet	17	3 511 583	3 951 000	3 951 111
Önkormányzat bevételei összesen (13+16)	18	8 422 425	8 342 000	8 340 536
Önkormányzat kiadásai összesen (14)	19	4 471 314	8 342 000	4 466 202

ESZKÖZÖK	2018. évi kölségvetési beszámoló	2019. évi kölségvetési beszámoló
A/II/1 Ingatlanok és a kapcsolódó vagyoni értékű jogok	3 949 427	0
A/II/2 Gépek, berendezések, felszerelések, járművek	7 293 247	13 788 897
A/II Tárgyi eszközök (=A/II/1+...+A/II/5)	11 242 674	13 788 897
A) NEMZETI VAGYONBA TARTOZÓ BEFEKTETETT ESZKÖZÖK (=A/I+A/II+A/III+A/IV)	11 242 674	13 788 897
C/II/1 Forintpénztár	80 825	35 535
C/II Pénztárak, csekkek, betétkönyvek (=C/II/1+C/II/2+C/II/3)	80 825	35 535
C/III/1 Kincstáron kívüli forintszámlák	3 681 712	3 800 225
C/III Forintszámlák (=C/III/1+C/III/2)	3 681 712	3 800 225
C) PÉNZESZKÖZÖK (=C/I+...+C/IV)	3 762 537	3 835 760
D/III/1 Adott előlegek (=D/III/1a+...+D/III/1f)	150 000	0
D/III/1e - ebből: foglalkoztatottaknak adott előlegek	150 000	0
D/III Követelés jellegű sajátos elszámolások (=D/III/1+...+D/III/9)	150 000	0
D) KÖVETELÉSEK (=D/I+D/II+D/III)	150 000	0
ESZKÖZÖK ÖSSZESEN (=A+B+C+D+E+F)	15 155 211	17 624 657

FORRÁSOK	2018. évi kölségvetési beszámoló	2019. évi kölségvetési beszámoló
G/I Nemzeti vagyon induláskori értéke	9 025 845	9 025 845
G/III Egyéb eszközök induláskori értéke és változásai	5 920 165	5 920 165
G/IV Felhalmozott eredmény	-4 308 998	-806 270
G/VI Mérleg szerinti eredmény	3 502 728	2 733 617
G/ SAJÁT TŐKE (= G/I+...+G/VI)	14 139 740	16 873 357
H/II/3 Kölségvetési évet követően esedékes kötelezettségek dologi kiadásokra	922 606	637 286
H/II Kölségvetési évet követően esedékes kötelezettségek (=H/II/1+...+H/II/9)	922 606	637 286
H) KÖTELEZETTSÉGEK (=H/I+H/II+H/III)	922 606	637 286
J/2 Kölségek, ráfordítások passzív időbeli elhatárolása	92 865	114 014
J) PASSZÍV IDŐBELI ELHATÁROLÁSOK (=J/1+J/2+J/3)	92 865	114 014
FORRÁSOK ÖSSZESEN (=G+H+I+J)	15 155 211	17 624 657

	2018.évi kölségetési beszámoló	2019. évi kölségetési beszámoló
07 Egyéb működési célú támogatások eredményszemléletű bevételei	4 906 306	4 384 312
09 Különféle egyéb eredményszemléletű bevételek	4 186 944	3 473 937
III Egyéb eredményszemléletű bevételek (=06+07+08+09)	9 093 250	7 858 249
10 Anyagköltség	388 123	655 311
11 Igénybe vett szolgáltatások értéke	2 025 555	1 455 229
IV Anyagjellegű ráfordítások (=10+11+12+13)	2 413 678	2 110 540
15 Személyi jellegű egyéb kifizetések	965 700	1 235 588
16 Bérjárulékok	173 179	173 984
V Személyi jellegű ráfordítások (=14+15+16)	1 138 879	1 409 572
VI Értékcsökkenési leírás	332 654	49 900
VII Egyéb ráfordítások	1 705 315	1 554 625
A) TEVÉKENYSÉGEK EREDMÉNYE (=I±II+III-IV-V-VI-VII)	3 502 724	2 733 612
20 Egyéb kapott (járó) kamatok és kamatjellegű eredményszemléletű bevételek	4	5
VIII Pénzügyi műveletek eredményszemléletű bevételei (=17+18+19+20+21)	4	5
B) PÉNZÜGYI MŰVELETEK EREDMÉNYE (=VIII-IX)	4	5
C) MÉRLEG SZERINTI EREDMÉNY (=±A±B)	3 502 728	2 733 617

XVIII. ker. Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
2019. évi zárszámadás
Maradványkimutatás

6. melléklet
Ft

Megnevezés		Összeg
01	Alaptevékenység költségvetési bevételei	4 389 425
02	Alaptevékenység költségvetési kiadásai	4 466 202
I	Alaptevékenység költségvetési egyenlege (=01-02)	-76 777
03	Alaptevékenység finanszírozási bevételei	3 951 111
II	Alaptevékenység finanszírozási egyenlege (=03-04)	3 951 111
A)	Alaptevékenység maradványa (=±I±II)	3 874 334
C)	Összes maradvány (=A+B)	3 874 334
D)	Alaptevékenység kötelezettségvállalással terhelt maradványa	751 300
E)	Alaptevékenység szabad maradványa (=A-D)	3 123 034

XVIII.ker. Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
2019. évi zárszámadás
Pénzeszközök változása

7. melléklet
Ft

Nyitó pénzkészlet		3 762 537
Költségvetési bevételek	(+)	4 389 425
Költségvetési kiadások	(-)	4 466 202
Adott előlegek	(-)	-150 000
Záró pénzkészlet		3 835 760

Sorszám	Megnevezés	Bruttó érték	Nettó érték
	ESZKÖZÖK		
01.	I. Immateriális javak		
02.	II. Tárgyi eszközök (3+25)	13 788 897	13 788 897
03.	II/1. Törzsvagyon (4+12+13)		
04.	a./ Forgalmképtelen ingatlanok (5-től 11-ig)		
05.	1. Út, híd, járda, alul-és felüljárók		
06.	2. Közforgalmú repülőtér		
07.	3. Parkok, játszóterek		
08.	4. Folyók, vízfolyások, természetes és mesterséges tavak		
09.	5. Árvízvédelmi töltések, belvízcsatornák		
10.	6. Egyéb ingatlanok		
11.	7. Folyamatban lévő ingatlan beruházás, felújítás		
12.	b./ Nemzetgazdasági szempontból kiemelt jelentőségű ingatlanok		
13.	c./ Korlátozottan forgalomképes ingatlanok (14-től 24-ig)		
14.	1. Vízellátás közművel		
15.	2. Szennyvíz és csapadékvíz elvezetése közművel		
16.	3. Távhőellátás		
17.	4. Közművek védőterületei		
18.	5. Intézmények ingatlanai		
19.	6. Sportlétesítmények		
20.	7. Állat és növénykert		
21.	8. Középületek és hozzájuk tartozó földek		
22.	9. Műemlékek		
23.	10. Védett természeti területek		
24.	11. Folyamatban lévő ingatlan beruházás		
25.	II/2. Üzleti vagyon (26+30)	13 788 897	13 788 897
26.	a./ Forgalomképes ingatlanok (27+28+29)		
27.	1. Telkek, zártkerti-és külterületi földterületek		
28.	2. Épületek		
29.	3. Folyamatban lévő ingatlan beruházás		
30.	b./ Egyéb tárgyi eszközök (31+32+33+34)	13 788 897	13 788 897
31.	1. Gépek, berendezések, felszerelések, járművek	13 788 897	13 788 897
32.	2. Tenyészállatok		
33.	3. Beruházások, felújítások		
34.	4. Tárgyi eszközök értékhelyesbítése		
35.	III. Befektetett pénzügyi eszközök (36+40)		
36.	III/1. Törzsvagyon (37+38)		
37.	a./ Forgalmképtelen		
38.	b./ Korlátozottan forgalomképes (39)		
39.	1. Tartós részesedések		
40.	III/2. Üzleti vagyon (41+42)		
41.	1. Tartós hitelviszonyt megtestesítő értékpapírok		
42.	2. Befektetett pénzügyi eszközök értékhelyesbítése		
43.	IV. Koncesszióba, vagyonkezelésbe adott eszközök		
44.	A.) Nemzeti vagyonba tartozó befektetett eszközök összesen (1+2+35+43)	13 788 897	13 788 897
45.	I. Készletek		
46.	II. Értékpapírok		
47.	B.) Nemzeti vagyonba tartozó forgóeszközök (45+46)		

Sorszám	Megnevezés	Bruttó érték	Nettó érték
48.	I. Lekötött bankbetétek		
49.	II. Pénztárok, csekkek, betétkönyvek		
50.	III. Forintszámlák	35 535	35 535
51.	IV. Devizaszámlák	3 800 225	3 800 225
52.	V. Idegen pénzeszközök		
53.	C.) Pénzeszközök (48+49+50+51+52)	3 835 760	3 835 760
54.	I. Költségvetési évben esedékes követelések (55-től 62-ig)		
55.	1. Költségvetési évben esedékes követelések működési célú támogatások bevételeire államháztartáson belülről		
56.	2. Költségvetési évben esedékes követelések felhalmozási célú támogatások bevételeire államháztartáson belülről		
57.	3. Költségvetési évben esedékes követelések közhatalmi bevételre		
58.	4. Költségvetési évben esedékes követelések működési bevételre		
59.	5. Költségvetési évben esedékes követelések felhalmozási bevételre		
60.	6. Költségvetési évben esedékes követelések működési célú átvett pénzeszközre		
61.	7. Költségvetési évben esedékes követelések felhalmozási célú átvett pénzeszközre		
62.	8. Költségvetési évben esedékes követelések finanszírozási bevételekre		
63.	II. Költségvetési évet követően esedékes követelések (64-től 71-ig)		
64.	1. Költségvetési évet követően esedékes követelések működési célú támogatások bevételeire államháztartáson belülről		
65.	2. Költségvetési évet követően esedékes követelések felhalmozási célú támogatások bevételeire államháztartáson belülről		
66.	3. Költségvetési évet követően esedékes követelések közhatalmi bevételre		
67.	4. Költségvetési évet követően esedékes követelések működési bevételre		
68.	5. Költségvetési évet követően esedékes követelések felhalmozási bevételre		
69.	pénzeszközre		
70.	7. Költségvetési évet követően esedékes követelések felhalmozási célú átvett pénzeszközre		
71.	8. Költségvetési évet követően esedékes követelések finanszírozási bevételekre		
72.	III. Követelés jellegű sajátos elszámolások		
73.	D.) Követelések összesen (54+63+72)		
74.	I. December havi illetmények, munkabérek elszámolása		
75.	II. Utalványok, bérletek és más hasonló készpénz-helyettesítő fizetési eszköznek nem minősülő eszközök elszámolásai		
76.	E.) Egyéb sajátos eszközoldali elszámolások (74+75)		
77.	F.) Aktív időbeli elhatárolások		
78.	Eszközök összesen: (44+47+53+73+76+77)	17 624 657	17 624 657

Sorszám	Megnevezés	Bruttó érték	Nettó érték
	FORRÁSOK		
79.	I. Nemzeti vagyon induláskori értéke	9 025 845	9 025 845
80.	II. Nemzeti vagyon változásai		
81.	III. Egyéb eszközök induláskori értéke és változásai	5 920 165	5 920 165
82.	IV. Felhalmozott eredmény	-806 270	-806 270
83.	V. Eszközök értékhelyesbítésének forrása		
84.	VI. Mérleg szerinti eredmény	2 733 617	2 733 617
85.	G.) Saját tőke összesen (79+80+81+82+83+84)	16 873 357	16 873 357
86.	I. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek (87-től 95-ig)		
87.	1. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek személyi juttatásokra		
88.	2. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek munkaadót terhelő járulékokra és szociális hozzájárulási adóra		
89.	3. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek dologi kiadásokra		
90.	4. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek ellátottak pénzbeli juttatásaira		
91.	5. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek egyéb működési célú kiadásokra		
92.	6. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek beruházásokra		
93.	7. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek felújításokra		
94.	8. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek egyéb felhalmozási célú kiadásokra		
95.	9. Költségvetési évben esedékes kötelezettségek finanszírozási kiadásokra		
96.	II. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek (97-től 105-ig)	637 286	637 286
97.	1. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek személyi juttatásokra		
98.	2. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek munkaadót terhelő járulékokra és szociális hozzájárulási adóra		
99.	3. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek dologi kiadásokra	637 286	637 286
100.	juttatásaira		
101.	5. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek egyéb működési célú kiadásokra		
102.	6. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek beruházásokra		
103.	7. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek felújításokra		
104.	8. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek egyéb felhalmozási célú kiadásokra		
105.	9. Költségvetési évet követően esedékes kötelezettségek finanszírozási kiadásokra		
106.	III. Kötelezettség jellegű sajátos elszámolások		
107.	H.) Kötelezettségek összesen (86+96+106)	637 286	637 286
108.	I.) Kincstári számlavezetéssel kapcsolatos elszámolások		
109.	J.) Passzív időbeli elhatárolások	114 014	114 014
110.	Források összesen: (85+107+108+109)	17 624 657	17 624 657

ESZKÖZÖK	sor- szám	Bruttó érték	Nettó érték
Önkormányzat VAGYONKIMUTATÁS a "0"-ra leírt eszközökről 2019.			
A/I. Imateriális javak (2+3)	1		
"0"-ra leírt, de használatban lévő	2		
"0"-ra leírt, használaton kívüli	3		
A/II. Tárgyi eszközök (5+8+11+14)	4	905 677	
1. Ingatlanok és kapcsolódó vagyoni értékű jogok (6+7)	5		
"0"-ra leírt, de használatban lévő	6		
"0"-ra leírt, használaton kívüli	7		
2. Gépek, berendezések, felszerelések és járművek (9+10)	8	905 677	
"0"-ra leírt, de használatban lévő	9	905 677	
"0"-ra leírt, használaton kívüli	10		
3. Tenyészállatok (12+13)	11		
"0"-ra leírt, de használatban lévő	12		
"0"-ra leírt, használaton kívüli	13		
A/IV. Koncesszióba, vagyonkezelésbe adott eszközök (15+16)	14		
"0"-ra leírt, de használatban lévő	15		
"0"-ra leírt, használaton kívüli	16		
ÖSSZESEN (1+4+14)	17	905 677	
ESZKÖZÖK	sor- szám	Mennyiség (db)	Érték (Ft)
Önkormányzat VAGYONKIMUTATÁS a használatban lévő kisértékű eszközökről és készletekről 2019.			
A/I. Imateriális javak	1		
A/II. Tárgyi eszközök (3+4+5)	2		
1. Ingatlanok és kapcsolódó vagyoni értékű jogok	3		
2. Gépek, berendezések, felszerelések és járművek	4		
3. Tenyészállatok	5		
B/I. Készletek (7+8+9+10+11)	6		
1. Vásárolt készletek	7		
2. Átsorolt, követelés fejében átvett készletek	8		
3. Egyéb készletek	9		
4. Befejezetlen termelés, félkész termékek, késztermékek	10		
5. Növendék-, hízó és egyéb állatok	11		
ÖSSZESEN (1+2+6)	12		
ESZKÖZÖK	sor- szám	Mennyiség (db)	Érték (Ft)
Önkormányzat VAGYONKIMUTATÁS a 01-02 számcsoportba nyilvántartott eszközökről 2019.			
I. Befektetett eszközök (2+3+4+5)	1		
1. Államháztartáson befüli vagyonkezelésbe adott eszközök	2		
2. Bérbe vett befektetett eszközök	3		
3. Letétbe, bizományba, üzemeltetésre átvett befektetett eszközök	4		
4. PPP konstrukcióban használt befektetett eszközök	5		
II. Készletek (7+8+9)	6		
1. Bérbe vett készletek	7		
2. Letétbe, bizományba vett készletek	8		
3. Intervenciók készletek	9		
ÖSSZESEN (1+6)	10		

Megnevezés	sor- szám	Mennyiség (db)	Érték (Ft)
Önkormányzat VAGYONKIMUTATÁS a NVT. 1.§ (2) bekezdés g) és h) pontja szerinti kulturális javakról és régészeti leletekről 2019.			
Képzőművészeti alkotások	1		
Kép- és hangarchívum	2		
Gyűjtemények	3		
Kulturális javak	4		13 788 897
Régészeti leletek	5		
Összesen (1+2+3+4+5)	6		13 788 897
Megnevezés	sor- szám	Mennyiség (db)	Érték (Ft)
Önkormányzat VAGYONKIMUTATÁS a függő követelésekről és kötelezettségekről, a biztos (jövőbeni) követelésekről 2019.			
I. Függő követelések (2+3)	1		
1. Támogatási célú előlegekkel kapcsolatos elszámolási követelések	2		
2. Egyéb függő követelések	3		
II. Biztos (jövőbeni) követelések	4		
III. Függő kötelezettségek (6+7+8+9+10)	5		
1. Kezességgel-, garanciavállalással kapcsolatos függő kötelezettségek	6		
2. Peres ügyekkel kapcsolatos függő kötelezettségek	7		
3. El nem ismert tartozások	8		
4. Támogatási célú előlegekkel kapcsolatos elszámolási kötelezettségek	9		
5. Egyéb függő kötelezettségek	10		
Összesen (1+4+5)	11		

TÁJÉKOZTATÓ

Tárgy: Tájékoztató a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. 01. 01. - 2020. 02. 27. közötti időszak gazdálkodásának alakulásáról

Tisztelt Képviselő-testület!

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) 25. § (3) bekezdése alapján, ha a Képviselő-testület nem alkotott átmeneti gazdálkodásról szóló rendeletet, akkor a polgármester jogosult a helyi önkormányzatot megillető bevételek beszedésére és az előző évi kiadási előirányzatokon belül a kiadások arányos teljesítésére a költségvetési rendelet elfogadásáig terjedő időszakra vonatkozóan.

Az Áht. 25. § (4) bekezdése alapján az átmeneti időszakban folytatott gazdálkodásról a Képviselő-testület részére a polgármester beszámol.

A bevételi és kiadási táblák a jogszabályi előírásnak megfelelően a fenti átmeneti időszak teljesítési adatait tartalmazzák.

Az Áht. 26. §-a értelmében a nemzetiségi önkormányzatra és az általuk irányított költségvetési szervekre az Áht. 23-25.§-ának rendelkezéseit megfelelően kell alkalmazni.

A jogszabályi előírásoknak megfelelően a beszedett bevételek és teljesített kiadások az Örmény Nemzetiségi Önkormányzatnak a Képviselő-testület 5/2020. (II.27.) számú határozatával elfogadott 2020. évi költségvetésébe beépítésre kerültek.

Kiadások:

2019. évi eredeti előirányzat:	1.947 eFt
2019. évi időarányos előirányzat + 2019. évi maradvány:	4.183 eFt
2020. évi időarányos teljesítés:	527 eFt

A fenti adatokból kitűnik, hogy a beszámolási időszak kiadásai nem haladták meg az előző évi kiadási előirányzat időarányos keretét.

Bevételek:

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat gazdálkodásában a bevételek a kiadásoktól eltérő ütemben valósulnak meg.


A tárgyév átmeneti időszakában a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzatnak központi működési támogatásból, illetve működési bevételből keletkezett bevétele. Ezen felül az előző évi maradvány egy része került felhasználásra.

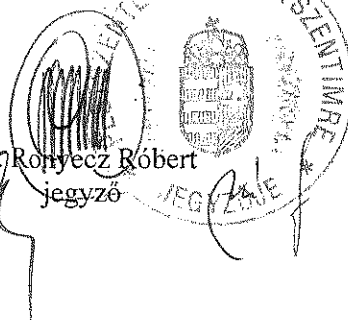
Budapest, **2020 JÜN. 18**


Nazarián Hamfét
elnök



Az előterjesztés összhangban van a jogszabályokkal:


dr. Ronyecz Róbert
jegyző



Mellékletek: - Bevételi főtábla
- Kiadási főtábla

2020.01.01.-2020.02.27. teljesítés

		Teljesítés 2020.01.01.- 2020.02.27.
1.	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (2)	520 000
2.	- <i>Központi költségvetési támogatás</i>	520 000
I.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről (1)	520 000
3.	Egyéb működési bevételek	298
II.	Működési bevételek (3)	298
III.	Költségvetési bevételek (I+II)	520 298

2020.01.01.-2020.02.27. teljesítés

		Teljesítés 2020.01.01.- 2020.02.27.
1.	Választott tisztségviselők juttatásai	98 500
2.	Egyéb külső személyi juttatások	111 480
3.	Külső személyi juttatások (1+2)	209 980
I.	Személyi juttatások (3)	209 980
II.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	15 514
4.	Üzemeltetési anyagok beszerzése	61 709
5.	Készletbeszerzés (4)	61 709
6.	Egyéb kommunikációs szolgáltatások	5 196
7.	Kommunikációs szolgáltatások (6)	5 196
8.	Egyéb szolgáltatások	185 585
9.	Szolgáltatási kiadások (8)	185 585
10.	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	48 165
11.	Egyéb dologi kiadások	841
12.	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (10+11)	49 006
III.	Dologi kiadások (5+7+9+12)	301 496
IV.	Költségvetési kiadások (I+II+III)	526 990
V.	Kiadás összesen (IV)	526 990

ELŐTERJESZTÉS

az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. június 30.-i ülésére

Tárgy: A 2020. évi költségvetés módosítása

Tisztelt Képviselő-testület!

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) 34.§ (5) bekezdése szerint a nemzetiségi önkormányzatok Képviselő-testülete dönt a költségvetésükben szereplő bevételeik és kiadásaik módosításáról, átcsoportosításáról. Az Áht. ezen felhatalmazása alapján előterjesztem az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetésének módosítását az alábbiak szerint:

Bevétel:

- Központi feladatalapú támogatás előirányzatosítása az *Egyéb működési célú támogatások államháztartáson belülről* sorra (661 eFt);
- Előző évi maradvány előirányzatosítása (3.875 eFt);

Bevétel összesen: 4.536 eFt

Kiadás:

Az előirányzatosított bevételek az alábbi kiadási sorokra kerültek tervezésre:

- Egyéb külső személyi juttatások (200 eFt);
- Üzemeltetési anyagok beszerzése (1.000 eFt);
- Egyéb kommunikációs szolgáltatások (200 eFt);
- Bérleti és lízing díjak (500 eFt)
- Egyéb szolgáltatások (1.000 eFt);
- Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó (729 eFt);
- Egyéb dologi kiadások (907 eFt);

Kiadás összesen: 4.536 eFt

Az Áht. 23.§ (2) bekezdésében foglaltaknak eleget téve a nemzetiségi önkormányzat költségvetése az előterjesztés mellékletei szerinti tagolásban épül fel.

- *A Képviselő-testület az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat költségvetési bevételeit és kiadásait előirányzat-csoportok, kiemelt előirányzatok és kötelező feladatok, önként vállalt feladatok szerint az előterjesztés 1. és 2. mellékletében foglalt részletezettségben állapítja meg.*
- *A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök a felelős. A költségvetés végrehajtása során a nemzetiségi önkormányzat jogszabályok által előírt kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.*
- *A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az Áht. 26.§ (1) bekezdésében, illetve a 34.§ (5) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva hozza meg a 2020. évi költségvetés módosítási határozatát. A határozat és mellékletei az Áht., valamint az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet előírásainak megfelelően kerültek összeállításra.*

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést megtárgyalni és az alábbi határozati javaslatot elfogadni szíveskedjen.

Határozati javaslat:

Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének/2020.(...) számú határozata az Önkormányzat 2020. évi költségvetésének módosításáról

1. A Képviselő-testület az Önkormányzat 2020. évi

- költségvetési és finanszírozási bevételeinek főösszegét	6 685 ezer Ft-ban
- költségvetési és finanszírozási kiadásainak főösszegét	6 685 ezer Ft-ban

állapítja meg, amelyből

a) költségvetési bevételeinek főösszege	2 810 ezer Ft
b) költségvetési kiadásainak főösszege	6 685 ezer Ft
c) költségvetési egyenlege	-3 875 ezer Ft

amelyből

- a működési bevételek és működési kiadások egyenlege	- 3 875 ezer Ft
- a felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenlege	0 ezer Ft

d) finanszírozási bevétele	3 875 ezer Ft
e) finanszírozási kiadása	0 ezer Ft
f) finanszírozási többlete (előző évi maradvány)	3 875 ezer Ft

2. Az 1.c) pont szerinti költségvetési hiány belső finanszírozása a 2019. évi maradvány igénybevételével történik.

3. A Képviselő-testület az Önkormányzat működési költségvetésének 2020. évi kiemelt előirányzatait a következők szerint határozza meg:

a) Bevételek: **6 685 ezer Ft**

- Működési célú támogatások Áht-n belülről:	2 810 ezer Ft
- Előző év költségvetési maradványának igénybevétele	3 875 ezer Ft

b) Kiadások: **6 685 ezer Ft**

- Személyi juttatások:	1 670 ezer Ft
- Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó:	258 ezer Ft
- Dologi kiadások:	4 757 ezer Ft

4. A Képviselő-testület az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetésének bevételi és kiadási főtábláját az előterjesztés 1. és 2. melléklete szerinti tartalommal módosítja.

5. A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök felelős. A költségvetés végrehajtása során az önkormányzat jogszabályok által kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.


Felelős: Nazariján Hamlet elnök
Határidő: 2020 június 30.

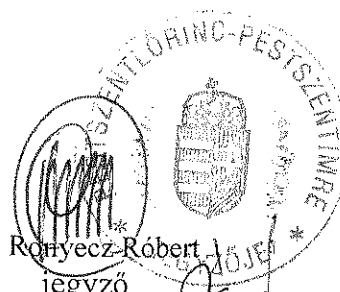
Budapest, 2020 JÚN. 18


Nazariján Hamlet
elnök



Az előterjesztés összhangban van a jogszabályokkal:


dr. Ronyecz Róbert
jegyző



Mellékletek:
1. Bevételi főtábla
2. Kiadási főtábla

XVIII. ker. Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
 2020. évi költségvetés módosítás
 Bevételi főtábla

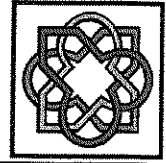
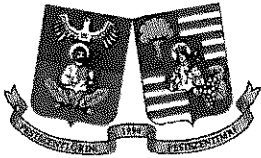
1. melléklet
 eFt

		Eredeti ei.		Mód. Ei. 1.	
		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Egyéb működési célú támogatások bevételei államháztartáson belülről (2+3)	2 149		2 810	
2.	- <i>Önkormányzati támogatás</i>	1 109		1 109	
3.	- <i>Központi költségvetési támogatás</i>	1 040		1 701	
I.	Működési célú támogatások államháztartáson belülről (1)	2 149		2 810	
II.	Költségvetési bevételek (I)	2 149		2 810	
4.	Előző év költségvetési maradványának igénybevétele			3 875	
III.	Maradvány igénybevétele (4)			3 875	
IV.	Belföldi finanszírozás bevételei (III)			3 875	
V.	Finanszírozási bevételek (IV)			3 875	
VI.	Bevétel összesen (II+V)	2 149		6 685	

XVIII. ker. Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
2020. évi költségvetés módosítás
Kiadási főtábla

2. melléklet
eFt

		Eredeti ei.		Mód. Ei. 1.	
		Kötelező feladat	Önként vállalt feladat	Kötelező feladat	Önként vállalt feladat
1.	Választott tisztségviselők juttatásai	1 470		1 470	
2.	Egyéb külső személyi juttatások			200	
3.	Külső személyi juttatások (1+2)	1 470		1 670	
I.	Személyi juttatások (3)	1 470		1 670	
II.	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó	258		258	
4.	Üzemeltetési anyagok beszerzése			1 000	
5.	Készletbeszerzés (4)			1 000	
6.	Egyéb kommunikációs szolgáltatások			200	
7.	Kommunikációs szolgáltatások (6)			200	
8.	Bérleti és lízing díjak			500	
9.	Egyéb szolgáltatások	331		1 331	
10.	Szolgáltatási kiadások (8+9)	331		1 831	
11.	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	90		819	
12.	Egyéb dologi kiadások			907	
13.	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (11+12)	90		1 726	
III.	Dologi kiadások (5+7+10+13)	421		4 757	
IV.	Költségvetési kiadások (I+II+III)	2 149		6 685	
V.	Kiadás összesen (IV)	2 149		6 685	



JELLENLETI ÍV

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi
Önkormányzat Képviselő-testületének 2020. június 30-án (kedden)
15:00 órakor megtartott testületi ülésén megjelentekről.

Képviselők:

1. Nazarján Hamlet elnök

Nazarján Hamlet

2. Kása Istvánné elnökhelyettes

Kása Istvánné

3. Manukjan Armen képviselő

Manukjan Armen

Megjelentek:

1. Kohut Gyula – nemz. referens

Kohut Gyula

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

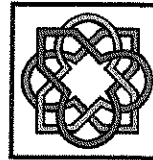
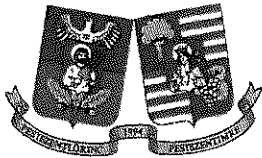
.....

.....

.....

.....





JEGYZŐKÖNYV

Készült: Budapesten, 2020. június 30-án a XVIII. kerületi Nemzetiségek Háza (1181 Budapest, Kondor Béla sétány 10.) II. emeleti örmény irodahelyiségében a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 15:00 órakor kezdődött testületi ülésén.

Tárgy: testületi ülés.

Jelen vannak: Nazarján Hamlet elnök
Kása Istvánné elnökhelyettes
Manukjan Armen képviselő

Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal		
IKT.DÁT.: 2020 JÚL. 15		
IKT.SZÁM: 38/14-3/2020	MELL. DB.	
ELŐADÓ: K. G.A.	ELŐSZÁM:	ÍRAT: H. ea.

Megjelent: Kohut Gyula – Társadalmi Kapcsolatok Főosztály szervezési és nemzetiségi referens, jegyzői megbízott

Nazarján Hamlet elnök: megnyitja a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének ülését. Köszönti a megjelent elnökhelyettes asszonyt és képviselő urat, illetve a nemzetiségi referenst. Megállapítja, hogy a Képviselő-testület 3 fővel határozatképes. Javaslatot tesz a jegyzőkönyv hitelesítő-személyére, Manukjan Armen képviselőt javasolja. Érdeklődik, hogy elfogadja-e a felkérést.

Manukjan Armen: igen, elfogadja.

Nazarján Hamlet elnök: kéri, hogy döntsenek a hitelesítő személyéről.

14/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta Manukjan Armen képviselőt jegyzőkönyv-hitelesítőnek.

Nazarján Hamlet elnök: ismerteti a napirendi pontokat.

Napirendi pontok:

- 1.) Tájékoztató a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről.
- 2.) A 2019. évi költségvetés módosítása.
- 3.) A 2019. évi zárszámadás elfogadása.
- 4.) Tájékoztató a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. 01. 01. - 2020. 02. 27. közötti időszak gazdálkodásának alakulásáról.
- 5.) A 2020. évi költségvetés módosítása.
- 6.) Döntés a Budapest XVIII. kerület Pestszentlőrinc – Pestszentimre Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelete alapján, a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatása kapcsán benyújtandó 2020. évi örmény pályázatokról.
- 7.) Beszámoló az örmény testvérvárosi delegáció fogadásáról és programjáról.

- 8.) XVIII. kerületi örmény múzeum létrehozásával kapcsolatos döntés.
- 9.) Örmény egyházi mise a XVIII. kerületben.
- 10.) Eszközbeszerzés jóváhagyása.
- 11.) Egyebek.

Nazarján Hamlet elnök: mivel más észrevétel, javaslat nincsen a napirendi pontok tárgyalásával kapcsolatban, ezért kéri, hogy szavazzanak a napirendi pontok elfogadásáról.

15/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta a következő napirendi pontokat:

- 1.) Tájékoztató a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről.
- 2.) A 2019. évi költségvetés módosítása.
- 3.) A 2019. évi zárszámadás elfogadása.
- 4.) Tájékoztató a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. 01. 01. - 2020. 02. 27. közötti időszak gazdálkodásának alakulásáról.
- 5.) A 2020. évi költségvetés módosítása.
- 6.) Döntés a Budapest XVIII. kerület Pestszentlőrinc – Pestszentimre Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelete alapján, a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatása kapcsán benyújtandó 2020. évi örmény pályázatokról.
- 7.) Beszámoló az örmény testvérvárosi delegáció fogadásáról és programjáról.
- 8.) XVIII. kerületi örmény múzeum létrehozásával kapcsolatos döntés.
- 9.) Örmény egyházi mise a XVIII. kerületben.
- 10.) Eszközbeszerzés jóváhagyása.
- 11.) Egyebek.

1. napirendi pont: Tájékoztató a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről.

Nazarján Hamlet elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy sok esemény elsősorban a vírus miatti veszélyhelyzet miatt nem történt március óta. Néhány alkalommal egyeztetésre került sor a XVIII. kerületi nemzetiségi önkormányzatokért is felelős alpolgármester úrral, Somody Lászlóval. Továbbá megbeszélésén vett részt dr. Chrobák Zoltánné aljegyző asszonynál is elsősorban a létrehozandó örmény múzeum kapcsán. Továbbra is a nehézségek ellenére folytatni fogják a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat által tervezett programok megvalósítását, amennyiben lehetőség és alkalom nyílik erre. Mivel más észrevétel, hozzászólás nincsen, ezért a következő határozati javaslat elfogadását kéri: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete tudomásul veszi a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről szóló tájékoztatót:*

- *több alkalommal egyeztetés a tavasz folyamán Somody László alpolgármester úrral az örmény nemzetiséget érintő kérdések-kérések kapcsán;*

- *személyes találkozó és megbeszélés dr. Chrobák Zoltánné aljegyző asszonnyal elsősorban a létrehozandó XVIII. kerületi örmény múzeum kapcsán.”*

Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

16/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal tudomásul vette a legutolsó testületi ülés óta eltelt időszak eseményeiről szóló tájékoztatót:

- **több alkalommal egyeztetés a tavasz folyamán Somody László alpolgármester úrral az örmény nemzetiséget érintő kérdések-kérések kapcsán;**

- személyes találkozó és megbeszélés dr. Chrobák Zoltánné aljegyző asszonnyal elsősorban a létrehozandó XVIII. kerületi örmény múzeum kapcsán.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: folyamatos

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

2. napirendi pont: A 2019. évi költségvetés módosítása.

Nazarján Hamlet elnök: az előterjesztés már megküldésre került és itt az ülésen is megtekinthető. Hagyományok szerint a XVIII. kerületi Polgármesteri Hivatal szakemberei készítették el részükre. Maga részéről módosítás, vagy kiegészítés nincsen. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja az alábbi határozati javaslatot:

Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének .../2020. (...) számú határozata az Önkormányzat 2019. évi költségvetésének módosításáról

1. A Képviselő-testület az Önkormányzat 2019. évi

- költségvetési és finanszírozási bevételeinek főösszegét	8.342 ezer Ft-ban,
- költségvetési és finanszírozási kiadásainak főösszegét	8.342 ezer Ft-ban

állapítja meg, amelyből

a) költségvetési bevételeinek főösszege	4.391 ezer Ft
---	---------------

b) költségvetési kiadásainak főösszege	8.342 ezer Ft
--	---------------

c) költségvetési egyenlege	-3.951 ezer Ft
----------------------------	----------------

amelyből

- a működési bevételek és működési kiadások egyenlege	-3.851 ezer Ft
---	----------------

- a felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenlege	-100 ezer Ft
---	--------------

d) finanszírozási bevétele	3.951 ezer Ft
----------------------------	---------------

e) finanszírozási kiadása	0 ezer Ft
---------------------------	-----------

f) finanszírozási többlete (előző évi maradvány)	3.951 ezer Ft
--	---------------

2. Az 1. c) pont szerinti költségvetési hiány belső finanszírozása a 2018. évi maradvány igénybevételével történik.

3. A Képviselő-testület az Önkormányzat működési költségvetésének 2019. évi kiemelt előirányzatait a következők szerint határozza meg:

a) Bevételek:	8.342 ezer Ft
---------------	---------------

- Működési célú támogatások Áht-n belülről:	4.385 ezer Ft
---	---------------

- Működési bevételek:	6 ezer Ft
-----------------------	-----------

- Előző év költségvetési maradványának igénybevétele	3.951 ezer Ft
--	---------------

b) Kiadások:	8.342 ezer Ft
--------------	---------------

- Személyi juttatások:	1.217 ezer Ft
------------------------	---------------

- Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó:	221 ezer Ft
---	-------------

- Dologi kiadások:	6.804 ezer Ft
--------------------	---------------

- Beruházások:	100 ezer Ft
----------------	-------------

4. A Képviselő-testület az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetésének bevételi és kiadási főtábláját az előterjesztés 1. és 2. melléklete szerinti tartalommal módosítja.

5. A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök a felelős. A költségvetés végrehajtása során az önkormányzat jogszabályok által kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen.

Határozathozatal következik.

17/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az alábbi határozati javaslatot:

Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 16/2020. (VI. 30.) számú határozata az Önkormányzat 2019. évi költségvetésének módosításáról

1. A Képviselő-testület az Önkormányzat 2019. évi

- költségvetési és finanszírozási bevételeinek főösszegét 8.342 ezer Ft-ban,
- költségvetési és finanszírozási kiadásainak főösszegét 8.342 ezer Ft-ban

állapítja meg, amelyből

a) költségvetési bevételeinek főösszege 4.391 ezer Ft

b) költségvetési kiadásainak főösszege 8.342 ezer Ft

c) költségvetési egyenlege -3.951 ezer Ft

amelyből

- a működési bevételek és működési kiadások egyenlege -3.851 ezer Ft

- a felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenlege -100 ezer Ft

d) finanszírozási bevétele 3.951 ezer Ft

e) finanszírozási kiadása 0 ezer Ft

f) finanszírozási többlete (előző évi maradvány) 3.951 ezer Ft

2. Az 1. c) pont szerinti költségvetési hiány belső finanszírozása a 2018. évi maradvány igénybevételével történik.

3. A Képviselő-testület az Önkormányzat működési költségvetésének 2019. évi kiemelt előirányzatait a következők szerint határozza meg:

a) Bevételek: 8.342 ezer Ft

- Működési célú támogatások Áht-n belülről: 4.385 ezer Ft

- Működési bevételek: 6 ezer Ft

- Előző év költségvetési maradványának igénybevétele 3.951 ezer Ft

b) Kiadások: 8.342 ezer Ft

- Személyi juttatások: 1.217 ezer Ft

- Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó: 221 ezer Ft

- Dologi kiadások: 6.804 ezer Ft

- Beruházások: 100 ezer Ft

4. A Képviselő-testület az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2019. évi költségvetésének bevételi és kiadási főtábláját az előterjesztés 1. és 2. melléklete szerinti tartalommal módosítja.

5. A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök a felelős. A költségvetés végrehajtása során az önkormányzat jogszabályok által kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

3. napirendi pont: A 2019. évi zárszámadás elfogadása.

Nazarján Hamlet elnök: az előző napirendi pontban is említette, hogy a Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimrei Polgármesteri Hivatal szakemberi készítették el a részükre. Kiegészítése, módosítása és javítani valója nincsen az előterjesztés kapcsán, amely szintén megküldésre került korábban és itt az ülésen is rendelkezésre áll. Kiegészítéshez megadja a szót.

Kohut Gyula: mivel Manukjan Armen képviselő számára új lehet ez, ezért röviden csak annyit jegyezne meg, hogy minden költségvetési évet a zárszámadással zárnak le. A hatályos államháztartási törvény szerint a zárszámadásukat minden év május 31-ig el kell fogadniuk, amely

az idei évben a különleges jogrend miatt kitolódott, hiszen Képviselő-testületi ülést sem tudtak tartani a veszélyhelyzet ideje alatt. A zárszámadás vagy beszámoló bemutatja az előző évi költségvetésük bevételi és kiadási oldalát. A lényeg, hogy a hatályos jogszabályok szerint minden évben lesz ilyen előterjesztés, amelyet május végén fognak tárgyalni alap esetben. A beszámoló elkészítése és a zárszámadás elfogadása országos és a fővárosi nemzetiségi önkormányzatokra is érvényes. A zárszámadás elfogadásával lezárják a tavalyi évi költségvetési évet. További kérdésekre szívesen válaszol, ha úgy adódik.

Nazarján Hamlet elnök: köszöni a kiegészítést. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti az előterjesztésben szereplő határozati javaslatokat. Az első: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény szerinti szerkezetben, az előterjesztés 1-8. mellékletei szerinti tartalommal a 2019. évi beszámolót 8.340.536.-Ft bevétellel és 4.466.202.-Ft kiadással elfogadja.*” A második: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri az elnököt, hogy gondoskodjon az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetéséről szóló határozatának módosítása során a maradvány előirányzatosításáról.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

18/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény szerinti szerkezetben, az előterjesztés 1-8. mellékletei szerinti tartalommal a 2019. évi beszámolót 8.340.536.-Ft bevétellel és 4.466.202.-Ft kiadással elfogadta.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

19/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal felkérte az elnököt, hogy gondoskodjon az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetéséről szóló határozatának módosítása során a maradvány előirányzatosításáról.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

4. napirendi pont: Tájékoztató a Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. 01. 01. - 2020. 02. 27. közötti időszak gazdálkodásának alakulásáról.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont kapcsán elmondja, hogy szintén készült egy tájékoztató a XVIII. kerületi Polgármesteri Hivatal részéről, amelyhez nincsen kiegészítése, mivel szakemberek készítették. Megadja a szót.

Kohut Gyula: mivel szintén új dolog ez képviselő úr számára, ezért csak annyit jelezne, hogy ez a tájékoztató is minden évben elkészül a nemzetiségi önkormányzatok számára, amely tájékoztató bemutatja, hogy hogyan alakult a gazdálkodásuk január 1-től a 2020. évi költségvetésük képviselő-testületi elfogadásáig. Határozati javaslatot nem tartalmaz a tájékoztató, de jelezte a kiküldéssel egyidejűleg, hogy a tájékoztató tudomásul vételéről dönthet a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete.

Nazarján Hamlet elnök: a kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete tudomásul veszi a 2020. 01. 01. – 2020. 02. 27. közötti időszak gazdálkodásának alakulásáról szóló tájékoztatót.” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

20/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal tudomásul vette a 2020. 01. 01. – 2020. 02. 27. közötti időszak gazdálkodásának alakulásáról szóló tájékoztatót.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

5. napirendi pont: A 2020. évi költségvetés módosítása.

Nazarján Hamlet elnök: kiegészítése nincsen és megadja a szót.

Kohut Gyula: szintén egy kis magyarázattal szolgálna. A 2020. évi költségvetésük módosítását két dolog indokolja. Egyrészt a 2020. évi feladatalapú költségvetési támogatás kapcsán 661.000.-Ft-ot kaptak, amely az idei évi költségvetésük bevételi oldalán megjelenik. Másrészt a 2019. évi zárszámadás kapcsán a második határozati javaslatban szereplő pénzmaradvány előirányzatosítani kell, vagyis szintén megjelenik az idei évi költségvetésük bevételi oldalán, amit rendezni kell.

Nazarján Hamlet elnök: a kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja az alábbi határozati javaslatot:

Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének .../2020. (...) számú határozata az Önkormányzat 2020. évi költségvetésének módosításáról

1. A Képviselő-testület az Önkormányzat 2020. évi

- költségvetési és finanszírozási bevételeinek főösszegét 6.685 ezer Ft-ban,

- költségvetési és finanszírozási kiadásainak főösszegét 6.685 ezer Ft-ban

állapítja meg, amelyből

a) költségvetési bevételeinek főösszege 2.810 ezer Ft

b) költségvetési kiadásainak főösszege 6.685 ezer Ft

c) költségvetési egyenlege -3.875 ezer Ft

amelyből

- a működési bevételek és működési kiadások egyenlege -3.875 ezer Ft

- a felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenlege 0 ezer Ft

d) finanszírozási bevétele 3.875 ezer Ft

e) finanszírozási kiadása 0 ezer Ft

f) finanszírozási többlete (előző évi maradvány) 3.875 ezer Ft

2. Az 1. c) pont szerinti költségvetési hiány belső finanszírozása a 2019. évi maradvány igénybevételével történik.

3. A Képviselő-testület az Önkormányzat működési költségvetésének 2020. évi kiemelt előirányzatait a következők szerint határozza meg:

a) Bevételek: 6.685 ezer Ft

- Működési célú támogatások Áht-n belülről: 2.810 ezer Ft

- Előző év költségvetési maradványának igénybevétele 3.875 ezer Ft

b) Kiadások: 6.685 ezer Ft

- Személyi juttatások: 1.670 ezer Ft

- Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó: 258 ezer Ft

- Dologi kiadások: 4.757 ezer Ft

4. A Képviselő-testület az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetésének bevételi és kiadási főtábláját az előterjesztés 1. és 2. melléklete szerinti tartalommal módosítja.

5. A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök a felelős. A költségvetés végrehajtása során az önkormányzat jogszabályok által kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek." Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

21/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta az alábbi határozati javaslatot:

Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2020. (VI. 30.) számú határozata az Önkormányzat 2020. évi költségvetésének módosításáról

1. A Képviselő-testület az Önkormányzat 2020. évi

- költségvetési és finanszírozási bevételeinek főösszegét 6.685 ezer Ft-ban,

- költségvetési és finanszírozási kiadásainak főösszegét 6.685 ezer Ft-ban

állapítja meg, amelyből

a) költségvetési bevételeinek főösszege 2.810 ezer Ft

b) költségvetési kiadásainak főösszege 6.685 ezer Ft

c) költségvetési egyenlege -3.875 ezer Ft

amelyből

- a működési bevételek és működési kiadások egyenlege -3.875 ezer Ft

- a felhalmozási bevételek és felhalmozási kiadások egyenlege 0 ezer Ft

d) finanszírozási bevétele 3.875 ezer Ft

e) finanszírozási kiadása 0 ezer Ft

f) finanszírozási többlete (előző évi maradvány) 3.875 ezer Ft

2. Az 1. c) pont szerinti költségvetési hiány belső finanszírozása a 2019. évi maradvány igénybevételel történik.

3. A Képviselő-testület az Önkormányzat működési költségvetésének 2020. évi kiemelt előirányzatait a következők szerint határozza meg:

a) Bevételek: 6.685 ezer Ft

- Működési célú támogatások Áht-n belülről: 2.810 ezer Ft

- Előző év költségvetési maradványának igénybevétele 3.875 ezer Ft

b) Kiadások: 6.685 ezer Ft

- Személyi juttatások: 1.670 ezer Ft

- Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó: 258 ezer Ft

- Dologi kiadások: 4.757 ezer Ft

4. A Képviselő-testület az Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2020. évi költségvetésének bevételi és kiadási főtábláját az előterjesztés 1. és 2. melléklete szerinti tartalommal módosítja.

5. A költségvetés végrehajtásáért, a gazdálkodás szabályszerűségéért az elnök a felelős. A költségvetés végrehajtása során az önkormányzat jogszabályok által kötelezően ellátandó feladatai elsőbbséget élveznek.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

6. napirendi pont: Döntés a Budapest XVIII. kerület Pestszentlőrinc – Pestszentimre Önkormányzat Képviselő-testületének 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelete alapján, a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatása kapcsán benyújtandó 2020. évi örmény pályázatokról.

Nazarján Hamlet elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy a kialakult veszélyhelyzet miatt a 2020. évi pályázati eljárás felfüggesztésre került március 27-én, de információi szerint a pályázati eljárás felfüggesztését július 2-án visszavonják és elbírálják az örmény pályázatokat is. Hat darab pályázatot nyújtott be a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat. Az első pályázatuk a testvérvárosi polgármesterek fogadásáról szól Artasatban és a kerületükben, amelyre 1.000.000.-Ft támogatást kérnének. A második pályázatuk címe Gulág-program, amelyet a korábban említett motoros egyesülettel közösen terveznének megvalósítani Örményországban. Erre a pályázatra is 1.000.000.-Ft támogatást kérnének. A harmadik pályázat a XVIII. kerületi Önkormányzattal 2020. október 6-án az aradi vértanúk emlékére tartandó megemlékezésről szól, amelyre 200.000.-Ft-ot kérnének. A negyedik pályázat az évek óta közösen tartandó XVIII. kerületi Nemzetiségi Fesztiválra kér támogatást a XVIII. kerületi Önkormányzattól 300.000.-Ft összegben. Az ötödik pályázat örmény egyházi misét és programot jelentene a XVIII. kerületben, amelyre 200.000.-Ft támogatást kérnek. A hatodik és egyben utolsó pályázatuk is egy a XVIII. kerületi nemzetiségi önkormányzatokkal közösen tartandó rendezvényről, a XVIII. kerületi Nemzetiségek Napjáról és Karácsonyról szól, amelyet 2020. decemberében tartanának, és 200.000.-Ft támogatást kérnének. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatásának rendjéről szóló 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelet alapján és a 2020. évi pályázati felhívás kapcsán a következő pályázatok benyújtását elfogadja:*

- *Testvérvárosi polgármesterek fogadása Artasatban és a kerületükben;*
- *Gulág-program megvalósítása;*
- *Megemlékezés az aradi vértanúkra;*
- *XVIII. kerületi Nemzetiségi Fesztivál;*
- *Örmény egyházi mise és program Budapest Főváros XVIII. kerületében;*
- *XVIII. kerületi Nemzetiségek Napja és Karácsonya.”* Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

22/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal a nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető pénzügyi támogatásának rendjéről szóló 20/2012. (V. 04.) önkormányzati rendelet alapján és a 2020. évi pályázati felhívás kapcsán a következő pályázatok benyújtását elfogadta:

- **Testvérvárosi polgármesterek fogadása Artasatban és a kerületükben;**
- **Gulág-program megvalósítása;**
- **Megemlékezés az aradi vértanúkra;**
- **XVIII. kerületi Nemzetiségi Fesztivál;**
- **Örmény egyházi mise és program Budapest Főváros XVIII. kerületében;**
- **XVIII. kerületi Nemzetiségek Napja és Karácsonya.**

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

7. napirendi pont: Beszámoló az örmény testvérvárosi delegáció fogadásáról és programjáról.

Nazarján Hamlet elnök: a beszámoló kapcsán elmondja, hogy elsősorban a március 13-án tartandó 1848-49-es forradalom és szabadságharc kerületi ünnepe, illetve a kitüntetések átadása kapcsán jöttek Artasat örmény testvérvárosukból, amely rendezvények végül nem valósultak meg, viszont a delegáció eljött, aminek nagyon örült. Három fős delegáció érkezett Artasat örmény testvérvárosukból az örmény alpolgármester úr vezetésével 2020. március 11-én. Nagyon szép programot állítottak össze a XVIII. kerületi Önkormányzattal közös szervezésben. A programok nagy részén részt vett Somody László alpolgármester úr és a Krisztov-Papp Krisztina testvérvárosi referens is, illetve Kohut Gyula nemzetiségi referens is közreműködött a testvérvárosi delegáció programjai kapcsán. Köszönettel tartozik nekik! Sajnos egy nappal korábban kellett hazamenniük, mivel a kialakult járvány- és veszélyhelyzet miatt március 16-án már szinte biztosan nem tudtak volna hazautazni, így végül március 15-én Moszkván keresztül utaztak haza. Nagyon jól érezték magukat és nagyon hasznos volt a testvérvárosi delegáció fogadása mind a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat, mind a XVIII. kerületi Önkormányzat részéről. A delegáció hazautazását követően sok köszönő üzenetet kapott az örmény testvérvárosukból, Artasatból. A program részeként elvitték őket Esztergomba, Tihanyba és hazánk legmagasabb pontjára, a Kékesterőre is. Jártak a XVIII. kerületi Nemzetiségek Házában és az Uzsok-téren található örmény-magyar katonai emlékműnél, illetve Artashes örmény király mellszobránál, amely Artasatban készült. Közös vacsorára is sor került 2020. március 14-én, szombat este az egyik kerületi neves étteremben. A delegációt egy 9 fős kisbusszal szállították mindenhol, amely kapcsán köszönettel tartozik Manukjan Armen képviselőnek. A XVIII. kerületi nemzetiségi önkormányzatok pályázat útján elnyerhető 2019. évi pénzügyi támogatása kapcsán 1.000.000.-Ft-ot kaptak a XVIII. kerületi Önkormányzattól, amely összeget a 2020. február 27-i ülésen jóváhagyták a delegáció fogadására. A jóváhagyott 1.000.000.-Ft-ot teljes mértékben felhasználták a testvérvárosi delegáció fogadására és a programokra. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a beszámolót az Artasat örmény testvérvárosukból 2020. március 11-15. között érkezett 3 fős örmény delegáció fogadásáról és programjairól.*” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

23/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta a beszámolót az Artasat örmény testvérvárosukból 2020. március 11-15. között érkezett 3 fős örmény delegáció fogadásáról és programjairól.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

8. napirendi pont: XVIII. kerületi örmény múzeum létrehozásával kapcsolatos döntés.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont kapcsán elmondja, hogy már majdnem 20 éve próbálják elérni, hogy a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat a rengeteg tárgyi emlékének helyet kapjon itt a XVIII. kerületben. Ahogy jelezte a tájékoztatónál, találkozott aljegyző asszonnyal is, aki szintén ismeri a törekvéseiket a múzeum létrehozása kapcsán. Javasolja, hogy a Képviselő-testület hozzon döntést az örmény múzeum létrehozásáról, amely döntést egy kísérőlevéllel együtt juttassanak el Szaniszló Sándor polgármester úr részére. A kísérőlevél elkészítésében kéri majd a nemzetiségi referens segítségét. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „*A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja, hogy Budapest Főváros XVIII.*

kerületében örmény múzeumot hozzanak létre a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat és az örmény elnök úr birtokában lévő tárgyak méltó helyen történő elhelyezése, illetve az örmény kultúra és hagyományok bemutatása érdekében. Felkéri az elnököt, hogy a XVIII. kerületben létrehozandó örmény múzeum kapcsán vegye fel a kapcsolatot Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre polgármesterével.” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

24/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta, hogy Budapest Főváros XVIII. kerületében örmény múzeumot hozzanak létre a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat és az örmény elnök úr birtokában lévő tárgyak méltó helyen történő elhelyezése, illetve az örmény kultúra és hagyományok bemutatása érdekében. Felkéri az elnököt, hogy a XVIII. kerületben létrehozandó örmény múzeum kapcsán vegye fel a kapcsolatot Budapest Főváros XVIII. kerület Pestszentlőrinc-Pestszentimre polgármesterével.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: folyamatos

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

9. napirendi pont: Örmény egyházi mise a XVIII. kerületben.

Nazarján Hamlet elnök: elmondja a napirend kapcsán, hogy Manukjan Armen örmény képviselő beszélt Barszegh atyával, hogy a XVIII. kerületi kopt-templomban örmény misét tartsanak. Az elmúlt években már voltak örmény misék a XVIII. kerületi kopt-templomban, de jó ideje nem volt örmény mise. Barszegh atyával egyeztetve 2020. július 25-én, szombaton örmény misét tartanak. A misét követően összejövetelt is rendeznek a XVIII. kerületi Nemzetiségek Házában. A misére és a programra 100.000.-Ft-ot javasol jóváhagyni a 2019. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére, a 2020. évi költségvetésből. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja, hogy az örmény közösség részére egyházi misét tartanak az örmény apostoli egyház magyarországi, csehországi és szlovákiai vezetőjének, Barszegh atyának a vezetésével 2020. július 25-én, szombaton 17 órai kezdettel a XVIII. kerületi kopt-templomban, illetve jóváhagy 100.000.-Ft-ot az örmény egyházi hagyományok szerinti misére és az azt követő találkozóra a XVIII. kerületi Nemzetiségek Házában a 2019. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére, a 2020. évi költségvetésből.”. Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

25/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal elfogadta, hogy az örmény közösség részére egyházi misét tartanak az örmény apostoli egyház magyarországi, csehországi és szlovákiai vezetőjének, Barszegh atyának a vezetésével 2020. július 25-én, szombaton 17 órai kezdettel a XVIII. kerületi kopt-templomban, illetve jóváhagy 100.000.-Ft-ot az örmény egyházi hagyományok szerinti misére és az azt követő találkozóra a XVIII. kerületi Nemzetiségek Házában a 2019. évi feladatalapú költségvetési támogatás terhére, a 2020. évi költségvetésből.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. július 25.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

10. napirendi pont: Eszközbeszerzés jóváhagyása.

Nazarján Hamlet elnök: tájékoztatja a Képviselő-testületet, hogy 2016-ban vásárolt és Képviselő-testületi döntéssel jóváhagyott Huawei Ascend P8 Lite/ALE-L21 típusú mobiltelefon az utóbbi években elhasználódott, ezért vásárolt a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat részére egy új Samsung Galaxy A40 típusú mobiltelefont. Az előző telefonhoz hasonlóan a készülék a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat tulajdonában van és leltárba lesz véve, azt bármely képviselőtársa használhatja és a nemzetiségi önkormányzat működéséhez szükséges. A kérdés- és a vitaszakaszban senki nem kíván hozzászólni. Ismerteti a határozati javaslatot: „A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete utólagosan elfogadja, hogy 65.000.-Ft értékben a 2020. évi költségvetés terhére Samsung Galaxy A40 típusú mobiltelefon beszerzésére került sor a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat részére. Felkéri az elnököt, hogy a mobiltelefon leltárba vételéről gondoskodjon.” Módosító indítvány, illetve kiegészítő határozati javaslat nincsen. Határozathozatal következik.

26/2020. (VI. 30.) sz. ÖNÖ-határozat

A Budapest Főváros XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 3 igen, 0 nem és 0 tartózkodó szavazattal utólagosan elfogadta, hogy 65.000.-Ft értékben a 2020. évi költségvetés terhére Samsung Galaxy A40 típusú mobiltelefon beszerzésére került sor a XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat részére. Felkéri az elnököt, hogy a mobiltelefon leltárba vételéről gondoskodjon.

Felelős: Nazarján Hamlet elnök

Határidő: 2020. június 30.

Nazarján Hamlet elnök: a napirendi pont tárgyalását lezárja.

11. napirendi pont: Egyebek.

Nazarján Hamlet elnök: egyéb hozzászólás nem lévén megköszöni elnökhelyettes asszony, képviselő úr és a nemzetiségi referens részvételét. A XVIII. kerületi Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének ülését berekeszti.


jegyzőkönyv-hitelesítő




elnök